

# LES BELLES HISTOIRES DE KEROURIEN

DU 17 AU 21 OCTOBRE 2018

Fêtons et célébrons LES BELLES HISTOIRES DE KEROURIEN à Brest pendant cinq jours. Du 17 au 21 octobre 2018, les gens qui vivent et qui ont vécu dans ce « Village urbain » invitent les Brestoie-e-s à découvrir et à participer à des festivités, spectacles, expositions, repas, jeux...

Il y a tout juste cinquante ans, Kerourien a été construit afin d'accueillir les Brestoie-e-s qui étaient logé-e-s dans des baraques montées sur les ruines de la deuxième guerre mondiale. Depuis, son Histoire est étroitement liée à celle de la ville de Brest. En observant ces cinquante ans, nous dénombrons de nombreux événements marquants et nous faisons revivre le souvenir de celles et ceux qui y ont vécu un bout de chemin et qui continuent à écrire ce qu'il est et ce qu'il sera.



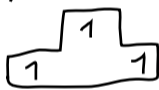
SPECTACLES  
CONCERTS  
...

GRATUIT

Collectif d'organisation: Le théâtre du Grain / Le Maquis / Centre Social Couleur Quartier / CEARC dans le cadre du projet CoCliServ / Prévention Spécialisée Don Bosco / C.S.F. Rive Droite / G.P.A.S. / Ville de Brest - Mairie de quartier de Saint-Pierre / I.C.E.O / École Jean de la Fontaine / Collège Fontaine Margot / Quartiers Libres TV Brest / Halte-garderie de Kerourien / Les médiathèques de Brest / Brest À Pied À Vélo / Brest Métropole Habitat



MERCREDI 17 OCTOBRE 2018



## 14H15 • KERLEAGUE OF KEROURIEN CHALLENGE FOOTBALL

Demi Finales

*[Courir, Suer, Marquer, Encourager]*

Afin de se préparer à la finale de la KerLeague of Kerourien, les 11-13 ans jouent les phases finales du tournoi au « Camp Nou » brestoie, le terrain en herbe de Kerourien.

**Inscription gratuite au Centre social Couleur Quartier:**

**Par mail (secteur:jeuneskerourien@yahoo.fr) ou au 02.98.34.16.40**

**Terrain en herbe de Kerourien**

## 14H15 • LES JEUX KERLYMPIQUES DE KEROUR-OLYMPIADES

*[Sporter, Se Déjouer, Participer (c'est gagné)]*

La rue appartient aux enfants! Durant les Olympiades, ils pourront faire preuve d'adresse, d'esprit sportif et couronner le nouveau champion ou la nouvelle championne de Kerourien!

En partenariat avec le Service des Sports de la Ville de Brest.

**Rue Père Ricard**

## 14H16 • BIBLIAMBULE

*[Buller, Culturer, Lire, Hamacker]*

Viens te poser dans les hamacs avec ton bouquin. Si tu l'as oublié, le triporteur de la Bibliambule en a une collection. À dévorer sur place...

En partenariat avec le réseau des Médiathèques de la Ville de Brest



## 16H30 • RÊVE TA RUE

*[Rêver, Imaginer, Peindre, Exposer]*

Les enfants de Kerourien vous présentent leur fresque. «Rêve ta Rue» amène les enfants à développer leur imagination et leur réflexion, sur leur place au sein du quartier et de la ville, à travers la pratique artistique. La fresque sera par la suite exposée dans différents lieux de Brest.

En partenariat avec les étudiantes de l'ITES.

**Centre social Couleur Quartier**



## 17H00 • RÊVERIE ÉLECTRONIQUE

par Jesse Lucas

*[Ecouter, Siester, Se Réveiller, Hoher la tête]*

Voyage sonore pour les tout-petits et leurs parents, au sein d'une bulle intimiste faite de boucles électroniques et de variations lumineuses. Inspirée des disques ambiantes et épurés de Brian Eno, cette rêverie est une lente dérive de sons naturels et accompagnée d'images projetées sur un objet géométrique. **Sur inscription auprès du Centre social Couleur Quartier au 02.98.34.16.40.**

En partenariat avec La Carène.

**Centre social Couleur Quartier**

**À partir de 6 mois - Durée : 30 min**

JEUDI 18 OCTOBRE 2018

## 11H00 • KER OU RIEN, L'AVENIR NOUS APPARTIENT!

Cinéma • Réalisation partagée de Quartier Libre TV, Icéo, la Ligue de l'Enseignement et le Centre social Couleur Quartier.

*[Visionner, Rire, S'Aventurer, Se Détendre]*

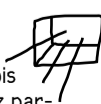
Une fiction sous format Kino tournée et réalisée

en avril dernier qui raconte les rêves de trois enfants du quartier devenus grands ! Venez partager leurs péripéties. Et embarquons ensemble pour cette aventure !

Réalisation: Véronique Pondaven / Avec les enfants et les gens de Kerourien

En partenariat avec la Ligue de l'Enseignement

**École Jean de la Fontaine - Durée : 27 min**



# VENDREDI 19 OCTOBRE 2018



## 10H00 • COOL BUS

[Souffler, Bruiter, Babillonner, Mixer]

Le beatboxer Ezra propose aux enfants de créer des boucles musicales dans un bus. Pas besoin de savoir jouer d'un instrument, faire du bruit avec sa bouche suffit ! De quoi engendrer une légion de petits futuristes (grandes) musiciens-ne-s...

En partenariat avec La Carène.

**Village des 50 ans - À partir de 6 ans - Durée : 30 min**

## 11H00 • DÉCOUVERTE DU JARDIN PARTAGÉ EN CHOEUR (OU RIEN)

[Flâner, Sentir, Pousser]

Dans le cadre du projet éducatif et citoyen, venez vous promener les long des allées du jardin partagé. Parce qu'il n'y a pas d'âge pour être musicien, les élèves de l'école Jean de la Fontaine viendront nous présenter un concert de la chorale « Chœur ou Rien » d'une qualité digne de Luciano Kerpavartotti.

**Village des 50 ans**

## 12H00 • INAUGURATION DU VILLAGE DES 50 ANS

[Accueillir, Fêter l'Humanité - taille quartier]

Au cœur de Kerourien s'érige le Village des 50 ans investi par les gens du quartier. Durant trois jours, découvrons la richesse de ce lieu de vie : initiations, ateliers, petite(s) cantine(s), projections et improvisations...

Organisé par les structures et les gens de Kerourien.

**Village des 50 ans**



## 14H00 • KERBOUM / THÉ DANSANT

[Twerker, Valser, Infuser]

Quart d'heure américain ou café viennois, tango collégien et pogo des aînés... De 7 à 107 ans, bienvenue.s sur le dancefloor !

En partenariat avec le Club des aînés, le réseau Voisin'âge, des collégiens, la MPT Saint-Pierre et La Boîte à Chansons.

**Centre social Couleur Quartier**



## 17H00 • KEROURIEN À HAUTEUR D'ENFANTS

Présentation d'un livre illustré [Lire, Imaginer, Pirates Volants de Kerour]

Ce projet a rassemblé 17 enfants au Centre social Couleur Quartier, pendant les vacances scolaires de février à juillet 2018. Les participant-e-s ont écrit et illustré des histoires réelles ou rêvées qui se déroulent dans les lieux et paysages qui leur sont familiers. À travers ces récits, nos jeunes auteurs vous invitent à (re) découvrir Kerourien, avec des yeux d'enfants.

**Chapiteau**



## 18H00 • APÉRO KRIÉE - DIRE NOS MOTS

[Chuchoter, Gueuler, S'Époumoner, S'Exprimer]

Dire nos mots, doux ou rugueux, d'amour ou de colère, vos coups de gueule, souvenirs ou belles histoires. Par vous-mêmes ou par des comédien-ne-s. Écrits à déposer dans la boîte à Kriée (au kiosque d'accueil).

**Chapiteau**



## 18H30 • COMMENT JE ME SUIS RETROUVÉE À KEROURIEN

Création partagée du théâtre du Grain [Penser, Être avec, Méditer, Voyager]

Nous retraçons les parcours, ceux qui ont mené les habitant-e-s jusqu'à Kerourien. Nous mettons ainsi en lumière ce que les habitant-e-s ont trouvé d'eux/elles dans ce quartier. A la manière d'un exposé nous chercherons les meilleurs outils pour donner à entendre ces chemins de vie. Qui y a-t-il derrière la fenêtre ?

Écriture et mise en scène : Anaïs Cloarec / Avec Corinne Esnault, Tatiana Esnault, Maria Rakotovo, Armelle Gueguen, Marie-Françoise Toullec et Lucia Pieri / Scénographie : Lola Le Berre  
En partenariat avec la Cinéma-thèque de Bretagne.

**École Jean de la Fontaine -**

**Durée : 50 min**



## 19H30 • LA MARCHÉ DU MONDE

Création partagée du théâtre du Grain [Danser, Bouger, Coordonner, Explorer de joie]

« La Marche du Monde » est un atelier de création où les différentes cultures du quartier sont présentes : « à travers le partage et l'échange de nos danses respectives, nous allons donner forme à un spectacle où toutes ces danses coexistent et dialoguent. »

Concept : Guimar Campos / Chorégraphie et interprétation : Anna Correia, Hidaya Ahmed Kouadra, Solène Prigent, Patricia Hoffmann, Jérémy Moreau, Fabrice Cohignac, Eric Conde, Ben-Rachid Mssahazi.

**Village des 50 ans -**

**Durée : 30 min**



## 20H00 • LES INCULTES

Conférence Gesticulée [Causer, Rigoler, Réfléchir, Engager]

Ni un spectacle, ni une histoire... des bouts d'histoires, de petites histoires. A travers cinq tableaux, de la famille au travail en passant par l'école, cinq personnes invitent l'assemblée à partager leurs souvenirs et leurs premiers émois (ou absence d'émois) politiques, se questionner sur l'engagement... politique, sur l'éducation... populaire.

**Chapiteau - Durée : 1h45**



## 21H30 • LES BELLES HISTOIRES (DE KEROURIEN)

Création du théâtre du Grain

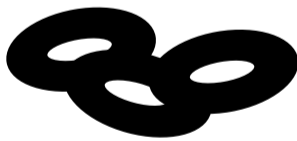
[Regarder, Frissonner, Fredonner, S'Émouvoir]

Ce spectacle s'inspire d'entretiens, de documents vidéos et sonores glanés à Kerourien. Entre projections de vidéos à échelle monumentale sur un des immeubles et interventions d'acteurs, chanteurs et musiciens, cette création s'adresse aux personnes vivant dans le quartier comme aux Brestois curieux de venir écouter Kerourien et ses belles histoires.

Il s'agit de révéler ce qu'on ne peut voir du quartier au premier regard ainsi que la dimension sensible de ce Village brestois.

Écriture et mise en scène : Lionel Jaffrès / Création vidéo : Xavier Guillaumin et Loïc Le Cadre / Création musicale : Steven Prigent / Avec Isabelle Hazaël et Mikael Gac (et la participation d'Antonin Lebrun, Anaïs Cloarec et Alain Maillard) / Regard scientifique : Juan Baztan (CEARC dans le cadre du projet CoCiServ) / Regard artistique : Alain Maillard / Avec la participation de l'association Le Mélange - Bazookada.

**Village des 50 ans - Durée : 60 min**



## 22H30 • GAK ACCOMPAGNÉ PAR REYNZ ET WEG + TAO KING (DJ) - CONCERT

[Rapper, S'enrager, Aimer, Danser]

Des rappers de Brest, des poètes, aux morceaux percutants et lourds de sens seront là pour faire décoller le Chapiteau des 50 ans. Energie et méga bordel sont les maîtres mots de ces énergumènes.

**Chapiteau**

## EN CONTINU TOUT AU LONG DE LA FÊTE

- « Kerourien, Un Certain Regard » - Exposition à la médiathèque de la Cavale Blanche /
- Des animations pour les enfants (Jeux, atelier fresque murale, atelier batucada...) /
  - Animations et Kercantine(s) au Village des 50 ans /
- Projections dans les halls d'immeubles et d'autres lieux improbables par la Cinémathèque de Bretagne et le GPAS (en partenariat avec la DRAC Bretagne). Dans le cadre du projet « C'est mon patrimoine », les enfants du GPAS ont eu l'occasion de découvrir la Cinémathèque de Bretagne et ses missions de préservation du patrimoine audio-visuel. À l'occasion des 50 ans de Kerourien, les enfants et leurs familles présentent une sélection d'images du quartier qui seront projetées dans les halls d'immeuble. Venez partager et transmettre vos souvenirs !  
Projections le mercredi 17 octobre, le vendredi 19 octobre et le samedi 20 octobre
- Et d'autres surprises...

# SAMEDI 20 OCTOBRE 2018



## 10H00 • COOL BUS

[Souffler, Bruiter, Babillonner, Mixer]

Le beatboxer Ezra propose aux enfants de créer des boucles musicales dans un bus. Pas besoin de savoir jouer d'un instrument, faire du bruit avec sa bouche suffit ! De quoi engendrer une légion de petit·e·s futur·e·s (grand·e·s) musicien·ne·s...

En partenariat avec La Carène.

**Village des 50 ans - à partir de 6 ans - Durée : 30 min**



## 11H15 • AGORA LE POUVOIR (SUITE)

Forum / débat tout public  
**Chapiteau - Durée : 75 min**



## 12H30 • IDENTITÉS DÉVOILÉES

Création en cours du théâtre du Grain et du Centre social Couleur Quartier - Lectures et pique-nique  
[Ecouter, Grignoter en écoutant, Sourire, Réagir]

Le constat partagé de l'accentuation des discours discriminants et xénophobes laisse apparaître l'urgence d'intervenir et créer des situations d'échanges et de transmission. Un groupe de personnes vivant dans le quartier de Kerourien a sollicité le Centre social Couleur Quartier et le théâtre du Grain afin d'organiser des causeries, des temps de réflexion citoyenne. Aujourd'hui, le groupe travaille à la création d'un spectacle.

Écriture : Marine Bachelot Nguyen / Mise en scène : Lionel Jaffrès et Anaïs Cloarec / Avec Allaoui Iribarne, Anissa Tadjidine, Binto Corea, Catherine Jacob, Dioulde Sylla, Elodie Regnault, Emilie Kuchel, Fatima Halloul, Hadil Alali, Ishata Moussa, Sarah Moune, Eileen Demarle

En partenariat avec le Contrat de ville de Brest Métropole - DSU  
**École Jean de La Fontaine - Durée 45 min**



## 14H00 • MARCHÉ DE PRODUCTRICES/PRODUCTEURS

[Équilibrer, Voir pousser, Cinqfruitslégumer, Souper]

Faire son marché au village, rencontrer ses voisin·e·s tout en prenant un café au bar du marché. La vie, quoi.

**Village des 50 ans**



## 14H00 • LES GARS DE LA REUM • FanFare

[Fêter, Démarrer, Inaugurer, Le Ruban à couper]

Une fête sans fanfare c'est comme du beurre sans sel. Les Gars de La Reum viennent faire bouger les rues de Kerourien!

**Terrain en herbe de Kerourien**



## 14H00 • KERLEAGUE OF KEROURIEN - CHALLENGE FOOTBALL Suite

[Courir, Suer, Marquer, Encourager]

**Terrain en herbe de Kerourien**



## 14H30 • KERTOURNOI DE PÉTANQUE

Concours en doublette

[Tirer, Pointer, Se marrer, Se détendre]

L'évènement le plus sportif de la décennie ! Il paraît qu'on pourrait même y gagner des choses...

**Village des 50 ans - Inscription dès 13H00 au chalet d'accueil - Participation: 1€**



## 15H00 • SONS DE KEROUR' - Concerts

[Chanter, Star-Systemer, Danser, Slammer]

Qu'ils/elles soient musicien·ne·s, danseurs, danseuses ou encore chanteurs, chanteuses, vos voisin·e·s répondent à l'appel de la Scène. Hip-hop, chansons locales, danses du monde et surprises.

En partenariat avec la MPT du Valy Hir.

**Chapiteau**



## 16H30 • COMMENT JE ME SUIS RETROUVÉE À KEROURIEN

Création partagée du théâtre du Grain  
[Penser, Être avec, Méditer, Voyager]

« Nous retraçons les parcours, ceux qui ont mené les habitant·e·s jusqu'à Kerourien. Nous mettons ainsi en lumière ce que les habitant·e·s ont trouvé d'eux dans ce quartier. A la manière d'un exposé nous chercherons les meilleurs outils pour donner à entendre ces chemins de vie. Qui y a-t-il derrière la fenêtre ? »

Écriture et mise en scène : Anaïs Cloarec / Avec Corinne Esnault, Tatiana Esnault, Maria Rakotavao, Armelle Gueguen, Marie-Françoise Toullec et Lucia Pieri / Scénographie : Lola Le Berre

En partenariat avec la Cinémathèque de Bretagne.

**École Jean de la Fontaine - Durée : 50 min**



## 17H30 • L'ENCYCLOPÉDIE DES MIGRANTS

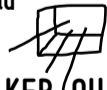
Témoignages de parcours de réfugié·e·s

[S'Indigner, Passer à l'action, Réfléchir, Débattre]

Travail contributif entre France, Espagne et Portugal, des extraits de l'Encyclopédie des Migrants sont lus par un groupe de personnes accompagnées par Martina Filipova.

En partenariat avec l'ABAAFE.

**Chapiteau**



## 18H00 • KER OU RIEN, L'AVENIR NOUS APPARTIENT! • Cinéma

• Réalisation partagée de Quartier Libre TV, Icéo, la ligue de l'Enseignement et le Centre social Couleur Quartier.

[Visionner, Rire, S'Aventurer, Se Détendre]

Une fiction sous format Kino tournée et réalisée en avril dernier qui raconte les rêves de trois enfants du quartier devenus grands ! Venez partager leurs péripéties. Et Embarquons ensemble pour cette aventure !

Réalisation : Véronique Pondaven / Avec les enfants et les gens de Kerourien

En partenariat avec la Ligue de l'Enseignement

**Chapiteau - Durée : 27 min**



## 18H00 • LA MARCHÉ DU MONDE

Création partagée du théâtre du Grain

[Danser, Bouger, Coordonner, Explorer de joie]

« La Marche du Monde » est un atelier de création où les différentes cultures du quartier sont présentes: « À travers le partage et l'échange de nos danses respectives, nous allons donner forme à un spectacle où toutes ces danses coexistent et dialoguent. »

Guiomar Campos est partie à la rencontre des groupes de danses et de musiques de Kerourien afin de proposer une forme collective.

Concept : Guiomar Campos / Chorégraphie et interprétation : Anna Correia, Hidayah Ahmed Koudra, Solène Prigent, Patricia Hoffmann, Jérémy Moreau, Fabrice Cohignac, Eric Conde, Ben-Rachid Mssahazi.

**Village des 50 ans - Durée : 30 min**



## 18H00 • LES TAMBOURS DE L'OUEST

[Tambouriner, Être à l'ouest, Rythmer, Danser]

Jouer du tambour sur des bidons... Fantastique le son est là, la musique autour de nous...  
**Terrain en herbe de Kerourien**



## 18H00 • KERLEAGUE OF KEROURIEN - CHALLENGE FOOTBALL Finale

[Courir, Suer, Marquer, Encourager]

**Terrain en herbe de Kerourien**

SUITE DU SAMEDI

# SAMEDI 20 OCTOBRE (SUITE!)



## 18H30 • APÉRO KRIÉE - DIRE NOS MOTS

[Chuchoter, Gueuler,  
S'Époumoner, S'Exprimer]

Dire vos mots, doux ou rugueux, d'amour ou de colère, vos coups de gueule, souvenirs ou belles histoires. Par vous-mêmes ou par des comédien-ne-s. Écrits à déposer dans la boîte à Kriée.

Chapiteau



## 19H30 • REPAS DES 50 ANS ET BAL DE KEROURI'

[Célébrer, Toaster, Bien Manger, Rencontrer]

La Bazookada lance le bal. Les orchestres du quartier prennent le relai. Nous dansons et mangeons bien. Nous sommes heureux et contents. On est bien à Kerourien.

Tarif au choix: 2€/5€/10€ - Réservation au  
Centre social Couleur Quartier - 02.98.34.16.40  
Chapiteau et Village des 50 ans



## 22H30 • LES BELLES HISTOIRES (DE KEROURIEN) • Création du théâtre du Grain

[Regarder, Frissonner, Fredonner, S'Émouvoir]

Ce spectacle s'inspire d'entretiens, de documents vidéo et sonores glanés à Kerourien. Entre projections de vidéos à échelle monumentale sur un des immeubles et interventions d'acteurs, chanteurs et musiciens, cette création s'adresse aux personnes vivant dans le quartier comme aux Brestoïens curieux de venir écouter Kerourien et ses belles histoires.

Il s'agit de révéler ce qu'on ne peut voir du quartier au premier regard ainsi que la dimension sensible de ce Village brestoïen.

Écriture et mise en scène: Lionel Jaffrès / Création vidéo: Xavier Guillaumin et Loïc Le Cadre / Création musicale: Steven Prigent / Avec Isabelle Hazaël et Mikaël Gac (et la participation d'Antonin Lebrun, Anaïs Cloarec et Alain Maillard) / Regard scientifique: Juan Baztan (Projet CoCliServ) / Regard artistique: Alain Maillard / Avec la participation de l'association Le Mélange - Bazookada.

Village des 50 ans - Durée: 60 min

# DIMANCHE 21 OCTOBRE 2018



## 10H00 • RANDONNÉE

VÉLO accompagnée par Brest à Pied et à Vélo (BAPAV)

[Randonner, Pédales,  
Trotter, Mouliner]

Village des 50 ans -  
Départ 10H00



## 10H00 • AGORA KEROURIEN (ET APRÈS?) Forum / débat

[Confronter, Débattre,  
Se Questionner, Construire]

Que faire aujourd'hui pour  
aimer notre quartier demain?

École Jean de La Fontaine  
Durée: 120 min



## 11H00 • FEST DEIZ <3 REPAS

[Bretonner, Siroter,  
Soeurgoadecquer, Bruncher]

Pourquoi attendre la nuit ?  
Avec les fameux Fest Deiz, la  
musique bretonne se danse  
aussi de jour ! Venez découvrir,  
écouter et danser avant,  
pendant et après le déjeuner.

Chapiteau et village des 50 ans



## 14H00 • LA MARCHÉ DU MONDE -

Création partagée du théâtre du Grain

[Danser, Bouger, Coordonner, Explorer de joie]

« La Marche du Monde » est un atelier de création où les différentes cultures du quartier sont présentes: « À travers le partage et l'échange de nos danses respectives, nous allons donner forme à un spectacle où toutes ces danses coexistent et dialoguent. »

Guiomar Campos est partie à la rencontre des groupes de danses et de musiques de Kerourien afin de proposer une forme collective.

Concept : Guiomar Campos / Chorégraphie et interprétation : Anna Correia, Hidaya Ahmed Koudra, Solène Prigent, Patricia Hoffmann, Jérémy Moreau, Fabrice Cohignac, Eric Conde, Ben-Rachid Mssahazi.

Village des 50 ans - Durée: 30 min



## 15H00 • KLOTURE

[Kloturer, Kerourer, Être  
content, S'Applaudir]

Chapiteau

## SE RENDRE À KEROURIEN:

En tram :

arrêt Coat Tan / Keranroux

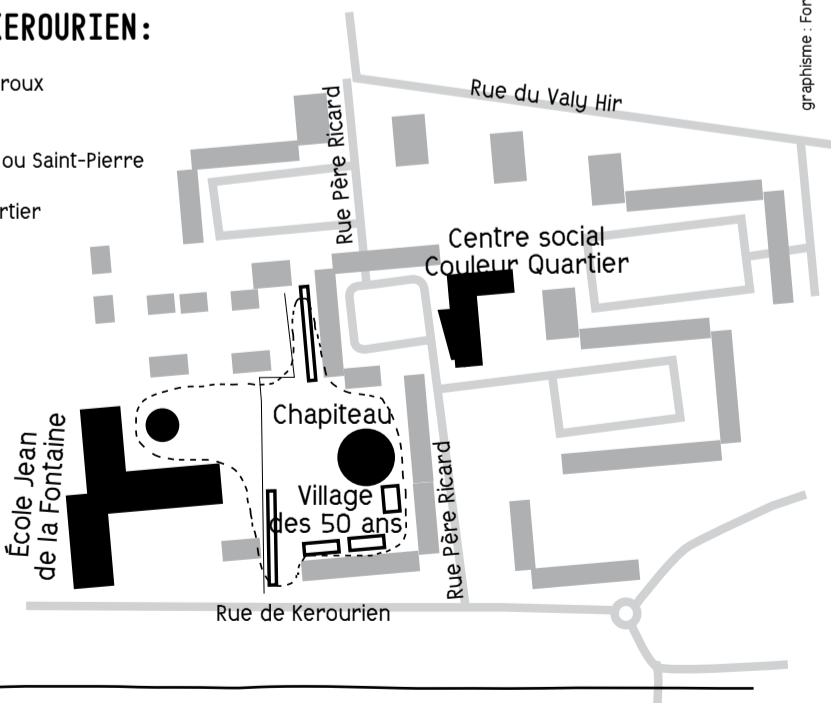
En Bus :

ligne 4, arrêt Valy Hir

ligne 1, arrêt Kerzudal ou Saint-Pierre

En voiture :

Parking autour du quartier



### Contact:

contact@50anskerourien.org

www.50anskerourien.org

Facebook:

https://www.facebook.com/50ansKerourien/

### Coordination:

Le théâtre du Grain / Centre social Couleur Quartier / Le Maquis / CEARC (dans le cadre du projet CoCliServ)

### Soutiens:

Projet CoCliServ / Ville de Brest / Contrat de ville de Brest métropole - DSU / Conseil départemental du Finistère